No. 048

Area: An Gart Mòr (Gartmore): Dubh Chraoibh, Coilltidh, An Coire, Achadh Alltaidh, An Leathad, Cinn Droma, Clais Mòr, An Spìdeal, Gart Cloiche, Gart Currachan, Am Bad, Dail Màiri, Achadh an Tròig, Gartachan, Fraochan & An Gart Mòr

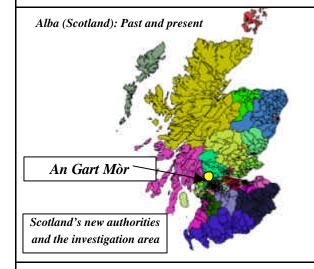
(Names of enumeration locations used on census forms: Paricknowl, Old Corrie, Drumleahart, Corrie, Auchalty, Leade, Kindrom, Clashmore, Duchray, Keltie, Blairviach, Blarnabord, Spittal, Borland, Ballinling, Baad, Barbadoes, Crinagart, Drummit, Culligart, Gartclach, Doulet, Gartcurrachan, Wester Garchel, Dalmary, Auchentroig, Crooks, Gartfarran, Gartachan, Garchel, Freuchan & Gartmore)

Number of households: 160 Population present at census night: 815

Share of resident population (aged 3 years or over) speaking Gàidhlig:

10.8 %

County	Civil parish	Registration district	Enumeration district	Census form pages
			number	
Perthshire	Port of Menteith	Port of Menteith	5	1 – 17
Stirlingshire	Drymen	Drymen	3	1 - 12
		-	5	1 – 6



State of Gàidhlig in 1891:

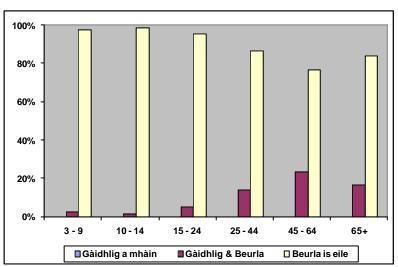
Most of the enumerated *Gàidhlig* speakers were born in the wider *Gaidhealtachd* and only a handful of locally born residents spoke the language. The great majority of speakers of course were members of the older generation although a few children were found which spoke still the traditional language.

Gàidhlig as a normal means of communication had retreated from An Gart Mòr (Gartmore) and the surrounding land some decades earlier.

Area description:

The rural district described is the old ecclesiastic parish of *An Gart Mòr* (Gartmore) on both sides of the boundary between the counties of *Peairt* (Perth) and *Sruighlea* (Stirling). The village of An Gart Mòr was the natural centre of this diverse district on the verge of the Highlands.

At the time of the census construction was ongoing for the Keltie Water Works in 1891. Therefore a large workforce and their engineers were present at census night.



Age profile: Share of population speaking (1) Gàidhlig, (2) Gàidhlig & English, or (3) no Gàidhlig at all

Profile No. 048 1st Edition Published in May 2006

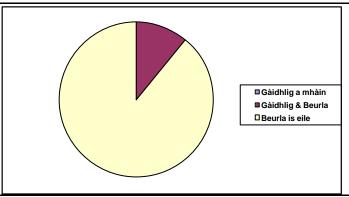
No. 048

Area: An Gart Mòr (Gartmore): Dubh Chraoibh, Coilltidh, An Coire, Achadh Alltaidh, An Leathad, Cinn Droma, Clais Mòr, An Spìdeal, Gart Cloiche, Gart Currachan, Am Bad, Dail Màiri, Achadh an Tròig, Gartachan, Fraochan & An Gart Mòr

	Population enumerated			Usually resident population (3+)				
	Total	Aged	Deaf	Visi-	Totaf	Gàidhlig	Gàidhlig	Gàidhlig
		0-2	&	tors			&	speakers
			dumb	etc.3			English	(%)
Age								
Total	815	39	0	267	509	0	55	10.8 %
3-4	33		0	6	27	0	0	0.0 %
5-9	74		0	15	59	0	2	3.4 %
10-14	96		0	28	68	0	1	1.5 %
15-24	122		0	41	81	0	4	4.9 %
25-44	230		0	97	133	0	18	13.5 %
45-64	166		0	68	98	0	23	23.5 %
65+	55		0	12	43	0	7	16.3 %
Gender								
Female	395	22	0	102	271	0	27	10.0 %
Male	420	17	0	165	238	0	28	11.8 %
Place of birth								
Born in parish	271	32	0	6	233	0	6	2.6 %
In neighbouring parish	57	1	0	4	52	0	14	26.9 %
Gaidhealtachd elsewhere ²	46	0	0	9	37	0	34	91.9 %
Other places	441	6	0	248	187	0	1	0.5 %

Notes:

- ¹ Civil parishes of Buchanan, Killearn, Gargunnock, Kippen (all Stirlingshire) or Callander and Aberfoyle (both Perthshire).
- ² Other parishes in Scotland with more than 50 % *Gàidhlig* speakers in the 1891 census.
- ³ People described as visitors, boarders, lodgers or other similar terms. This column includes also railway workers living in temporary huts.
 ⁵ Number of enumerated persons who were (1)
- Number of enumerated persons who were (1) older than 2 years of age, who were (2) not deaf & dumb and who (3) did not live only temporarily in the area.



Share of population speaking (1) Gàidhlig, (2) Gàidhlig & English, or (3) no Gàidhlig at all

Background of Gàidhlig (Scottish Gaelic) Local Profiles:

The 1891 census was the first such enumeration exercise with an unequivocal language question. After more than 100 years the original census forms are publicly available for detailed analysis. During research concerned with the "Gàidhlig (Scottish Gaelic) Local Studies" a vast number of such local statistics have been gathered about the Gàidhlig speaking population of Scotland in that year. As many of these results could not be included in the reports these concise fact-sheets are a welcome way to publish some of the "local gems". More information is provided at http://www.linguae-celticae.org/GLP_english.htm.

No. 048

Area: An Gart Mòr (Gartmore): Dubh Chraoibh, Coilltidh, An Coire, Achadh Alltaidh, An Leathad, Cinn Droma, Clais Mòr, An Spìdeal, Gart Cloiche, Gart Currachan, Am Bad, Dail Màiri, Achadh an Tròig, Gartachan, Fraochan & An Gart Mòr

	House-	House- Usually resident population (3+)			
	holds	Total	Gàidhlig	Gàidhlig &	Gàidhlig
				English	speakers
					(%)
An Gart Mòr	160	509	0	55	10.8 %
Individual communities					
Dubh Chraoibh & Coilltidh (Duchray & Keltie)	44	125	0	18	14.4 %
Dail Màiri & Achadh an Tròig (Dalmary & Auchentroig)	24	118	0	15	12.7 %
An Gart Mòr (Gartmore Village)	68	193	0	11	5.7 %
Am Bad & Fraochan (Baad & Freuchan)	24	98	0	11	11.2 %

Language of parents					
Both parents Gàidhlig speaking	8	33	0	19	57.6 %
Single parent Gàidhlig speaking	3	10	0	5	50.0 %
One parent Gàidhlig speaking	9	55	0	12	21.8 %
No Gàidhlig speaking parent	76	300	0	1	0.3 %
Households with no children (0-14)	64	111	0	18	16.2 %
Occupation of head of household					
Crofter, farmer, fisherman, etc.	19	105	0	3	2.9 %
Shepherd, gamekeeper or similar	15	65	0	25	38.5 %
Clergyman, teacher, physician, etc.	5	19	0	0	0.0 %
Mason, carpenter, merchant, etc.	38	121	0	5	4.1 %
Living on private means	2	7	0	0	0.0 %
Manager, coachman, cook, etc.	10	24	0	7	29.2 %
Worker, farm/domestic servant, etc.	71	168	0	15	8.9 %
Remaining occupations	0	0	0	0	-

© Text and statistics: Copyright Kurt C. Duwe. All rights reserved except private and non-commercial use. Any other use has to be cleared by the author Kurt C. Duwe, Jägerstr. 120a, 21079 Hamburg, Germany (duwe@linguae-celticae.de) and it may also fall under restrictions of the Crown Copyright of census data. Statistics have been derived from 1891 census returns published by the General Register Office for Scotland (GROS). The use of this material here is permitted under Licence No. C02W0003665. Crown Copyright of census data is acknowledged. The digital boundaries shown on the Scotland map are courtesy of Ordnance Survey as part of the Geography Products provided by GROS. Additional individual profiles may be downloaded from a special page on the Linguae Celticae we bsite: http://www.linguae-celticae.org/GLP english.htm



No. 048

Area: An Gart Mòr (Gartmore): Dubh Chraoibh, Coilltidh, An Coire, Achadh Alltaidh, An Leathad, Cinn Droma, Clais Mòr, An Spìdeal, Gart Cloiche, Gart Currachan, Am Bad, Dail Màiri, Achadh an Tròig, Gartachan, Fraochan & An Gart Mòr

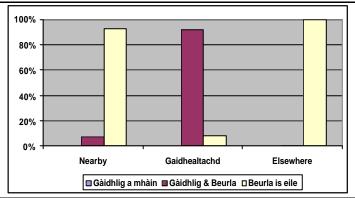
Place of birth and Gàidhlig speaking:

Only a handful of locally born residents spoke the language. Almost all entries came from people with a birthplace in the wider *Gaidhealtachd*.

Notes:

¹ Born either in Port of Menteith (Perthshire), Drymen (Stirlingshire) or in the parishes of Buchanan, Killearn, Gargunnock, Kippen (all Stirlingshire) or Callander and Aberfoyle (both Perthshire).

² Born in other parishes of Scotland with more than 50 % *Gàidhlig* speakers in the 1891 census.



Speakers according to place of birth (1) nearby¹ (2) in remaining *Gaidhealtachd* ², or (3) elsewhere

Remarks:

- 1. In original census report terms the district had a population of 815 persons of all ages. 77 enumerated inhabitants spoke "Gaelic and English". This lead to an "official" share of *Gàidhlig* speakers of 9.4 %. This figure was a slight under-estimate of 1.4 % of the figures of the usually resident population.
- 2. At the time of the census there were intensive engineering operations ongoing for the construction of tunnels and pipes for the Keltie Water Works, In this context it has to be mentioned that 267 people on the census sheets lived only temporarily in the area. Among them 22 *Gàidhlig* speakers were recorded mostly workers from elsewhere in the Highlands. These census returns, however, where not taken into account in these statistics because only the usually resident population was of interest.

Profile No. 048 1st Edition Published in May 2006